

ZMLUVA č. 02012016SAF

o poskytovaní služieb pracovnej zdravotnej služby a civilnej ochrany
uzatvorená podľa ustanovenia § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších
predpisov uzatvorená medzi zmluvnými stranami

ČLÁNOK I **Zmluvné strany**

Odberateľ: **TROJLÍSTOK, centrum sociálnych služieb**
Riadok 8, 034 01 Ružomberok
Zastúpený: Ing. Anton Machola - štatutár
IČO: 00 647 802
IČ DPH: SK 202 058 64 25
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000485257/8180
Zapísaný v: Register poskytovateľov sociálnych služieb
Právna forma: Rozpočtová organizácia ŽSK

(ďalej len „odberateľ“)

a

Dodávateľ: **SAFIRS, s.r.o.**
E. Bohúňa 2067/12
034 01 Ružomberok
Zastúpený: JUDr. Ing. Martin Pethö, MBA – konateľ spoločnosti
IČO: 36423874
IČ DPH: SK2021885206
Bankové spojenie: VÚB, a.s. Bratislava, pobočka Ružomberok
Číslo účtu: 1890665753/0200
Obchodný register: Okresný súd v Žiline
Oddiel: Sro
Vložka číslo: 15535/L

(ďalej len „dodávateľ“)

ČLÁNOK II **Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je odplatné zabezpečovanie niektorých činností **pracovnej zdravotnej služby** /ďalej len PZS/pre zamestnancov zaradených do 1. a 2. kategórie v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, a to najmä v súlade so zákonom NR SR č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a vyhláškou MZ SR č. 208/2014 Z. z. o podrobnostiach o rozsahu a náplni výkonu pracovnej zdravotnej služby pre odberateľa dodávateľom
a služby **civilnej ochrany obyvateľstva** v zmysle zákona NR SR č. 42/1994 Z. z. o civilnej

ČLÁNOK III Povinnosti dodávateľa

1. Dodávateľ je oprávnený pri poskytovaní služieb, ktoré sú predmetom tejto zmluvy použiť aj iné subjekty. V prípade, ak dodávateľ použije v súlade s touto zmluvou pri poskytovaní služieb iný subjekt, a tento akýmkoľvek spôsobom poruší záväzok vyplývajúci zo zmluvy zodpovedá dodávateľ, ako keby záväzok porušil sám.
2. Dodávateľ je povinný poskytovať služby, ktoré sú predmetom zmluvy podľa pokynov odberateľa a v súlade s jeho záujmami, ktoré dodávateľ pozná alebo musí poznať. Od pokynov odberateľa sa môže dodávateľ odchýliť len ak je to naliehavo nevyhnutné a v záujme odberateľa. Dodávateľ je povinný pri poskytovaní služieb upozorniť odberateľa na nevhodnosť a škodlivosť jeho pokynov, ktoré by mohli mať za následok vznik škody. V prípade, ak odberateľ aj napriek upozorneniu trvá na splnení týchto pokynov, dodávateľ nezodpovedá za takto vzniknuté škody.
3. Dodávateľ sa zaväzuje, že pri mimoriadnych udalostiach (požiar, pracovný úraz a pod.) vykoná nevyhnutné opatrenia, ktoré mu vyplývajú z tejto zmluvy.
4. Dodávateľ sa zaväzuje, že nebude poskytovať informácie, ktoré sa dozvedel v rámci alebo v súvislosti s plnením tejto zmluvy tretím osobám bez písomného súhlasu odberateľa.
5. Dodávateľ pri poskytovaní služieb :
 - **pracovnej zdravotnej služby** (ďalej PZS) poskytuje odberateľovi odborné poradenské služby v oblasti ochrany zdravia pri práci výkonom zdravotného dohľadu v zmysle zákona NR SR č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov:
 - a) hodnotí faktory práce a pracovného prostredia a spôsob vykonávania práce z hľadiska ich možného vplyvu na zdravie zamestnancov
 - b) zisťuje expozíciu zamestnancov faktorom práce a pracovného prostredia a ich možné kombinované účinky na zdravie,
 - c) hodnotí zdravotné riziká, ktoré ohrozujú zdravie zamestnancov pri práci, a podieľa sa na vypracovaní posudku o riziku pre zamestnávateľa, navrhuje zamestnávateľovi opatrenia na zníženie alebo odstránenie rizika,
 - d) vypracúva návrhy na zaradenie prác do kategórií z hľadiska zdravotných rizík,
 - e) podporuje prispôbovanie práce a pracovných podmienok zamestnancom z hľadiska ochrany zdravia,
 - f) poskytuje primerané poradenstvo zamestnávateľovi a zamestnancom pri
 - plánovaní a organizácii práce a odpočinku zamestnancov vrátane usporiadania pracovísk a pracovných miest a spôsobu výkonu práce z hľadiska ochrany zdravia,
 - ochrane zdravia pred nepriaznivým vplyvom faktorov práce a pracovného prostredia alebo technológií, ktoré sa používajú alebo plánujú používať,
 - ochrane a kladnom ovplyvňovaní zdravia, hygiene, fyziológie práce, psychológie práce a ergonómii,
 - g) zúčastňuje sa na
 - vypracúvaní programov ochrany a podpory zdravia zamestnancov, na zlepšovaní

pracovných podmienok a na vyhodnocovaní nových zariadení a technológií zo zdravotného hľadiska,

- spolupracuje pri poskytovaní informácií, vzdelávania a výchovy v oblasti ochrany a kladného ovplyvňovania zdravia, hygieny, fyziológie, psychológie práce a ergonómii.

- **služby civilnej ochrany** v zmysle zákona NR SR č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva, najmä vypracovanie a aktualizovanie celkovej dokumentácie civilnej ochrany a zastupovanie pred orgánmi štátnej správy.

6. Dodávateľ je povinný plniť úlohy vyplývajúce z predmetu zmluvy v zmysle prílušných právnych predpisov a termínového plánu a to odborne spôsobilými osobami.

ČLÁNOK IV **Rozsah plnenia**

Predmet zmluvy bude dodávateľ zabezpečovať pre špecifikované priestory zamestnancov, ktorých zamestnávateľom je **TROJLÍSTOK, centrum sociálnych služieb Riadok 8, 034 01 Ružomberok** a to v strediskách zamestnávateľa:

Domov sociálnych služieb, Zariadenie pre seniorov a Špecializovaného zariadenia so sídlom na ulici Riadok 8, 034 01 Ružomberok, ďalej v stredisku:

Domov sociálnych služieb pre deti a dospelých so sídlom na ulici Sv. Anny 4, 034 01 Ružomberok a v stredisku:

Rehabilitačné stredisko so sídlom na ulici Tichej 33, 034 01 Ružomberok.

ČLÁNOK V **Výška odplaty a spôsob platenia**

1. Celková výška odplaty sa zmluvnými stranami dohodla ako cena zmluvná, v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách /ďalej len zákon o cenách/ v znení neskorších predpisov a to:

za poskytovanie služieb **PZS** a **CO** tak ako bola dohodnutá v článku 2. tejto zmluvy v sume: **80- € s DPH za mesiac**.

2. Zmluvná cena, tak ako vyplýva z bodu 1. tohto článku, bude dodávateľovi uhrádzaná mesačne pozadu, vždy do 15 dňa nasledujúceho mesiaca na číslo účtu uvedené v záhlaví tejto zmluvy.
3. Odberateľ je povinný uhradiť vyfakturovanú čiastku do 15 kalendárnych dní, odo dňa doručenie faktúry, na číslo účtu dodávateľa uvedeného v záhlaví tejto zmluvy. Faktúra bude odberateľovi doručovane elektronickou formou na to na dohodnutú mailovú adresu: **trojlistok@vuczilina.sk**
4. V prípade, ak faktúra nie je vystavená v zmysle tejto zmluvy, alebo neobsahuje predpísané náležitosti, alebo obsahuje nesprávne údaje, má odberateľ právo vrátiť ju do uplynutia termínu splatnosti dodávateľovi. Lehota splatnosti upravenej faktúry začne v takomto prípade plynúť až od dňa doručenia opravenej faktúry obsahujúcej

všetky potrebné zákonné náležitosti.

ČLÁNOK VI

Právo kontroly

Odberateľ má právo kontrolovať úroveň a úplnosť poskytovaných služieb, ktoré sú predmetom tejto zmluvy v prítomnosti dodávateľa.

ČLÁNOK VII

Povinnosti odberateľa

Odberateľ sa zaväzuje:

1. poskytnúť dodávateľovi všetky potrebné podklady a informácie, ktoré sú nevyhnutné pre kvalitné poskytovanie služieb vyplývajúcich z predmetu tejto zmluvy zo strany dodávateľa,
2. zabezpečiť vstup dodávateľa do všetkých svojich priestorov,
3. vytvoriť priestor pre výkon činností, ktoré sú predmetom tejto zmluvy,
4. zabezpečiť súčinnosť všetkých zamestnancov pri plnení činností, ktoré sú predmetom tejto zmluvy,
5. oboznámiť dodávateľa so všetkými zmenami realizovanými v objektoch špecifikovaných v tejto zmluve /stavebné zmeny, organizačné zmeny a pod./,
6. zabezpečiť realizáciu a účasť zamestnancov na potrebnom oboznamovaní a informovaní /školení/ podľa dohodnutých termínov týchto akcií,
7. zabezpečiť účasť dodávateľa pri kontrolách vykonávaných orgánmi Štátneho dozoru včasným oznámením termínu kontroly dodávateľovi,
8. že nebude poskytovať informácie, ktoré sa dozvedel v rámci, alebo v súvislosti s plnením tejto zmluvy tretím osobám bez písomného súhlasu dodávateľa a nepoužije ich na iné účely ako pre plnenie podmienok tejto zmluvy.
9. Kontaktné údaje zmluvných strán:
Kontaktné osoby odberateľa:
Štatutár: Ing. Anton Machola, anton.machola@vuczilina.sk, 0918921775 - vo veciach zmluvných a technických

Kontaktné osoby dodávateľa:
Konateľ: JUDr. Ing. Martin Pethö, MBA, mpetho@safirs.sk - vo veciach zmluvných
Vedúci oddelenia BOZP a OPP: Ing. Marek Bačík, 0917432244, bacik@safirs.sk - vo veciach technických

ČLÁNOK VIII

Zodpovednosť za škody

1. Dodávateľ zodpovedá za všetky škody, ktoré odberateľovi vzniknú ako dôsledok či následok porušenia povinností stanovených príslušnými právnymi predpismi v dôsledku nesplnenia niektorej zo zmluvných činností z jeho strany.
2. Dodávateľ je povinný uhradiť odberateľovi ako náhradu škody, ktorá vznikne odberateľovi z dôvodov uvedených v bode 1. tohto článku a to do 15 dní od obdržania príslušnej písomnej žiadosti odberateľa, preukazujúcej vznik a výšku majetkovej ujmy

a príčinnú súvislosť medzi vzniknutou škodou a porušením zmluvnej povinnosti dodávateľa.

3. Dodávateľ neručí za škody, penále a iné finančné postihy odberateľa, ktoré boli spôsobené neplnením úloh, neodstránením, resp. neriešením nedostatkov vyplývajúcich alebo uvedených v príslušných správach dodávateľa.

ČLÁNOK IX Ochrana osobných údajov

1. Odberateľ v rámci ochrany osobných údajov vystupuje ako prevádzkovateľ a dodávateľ vystupuje ako sprostredkovateľ v zmysle zákona NR SR č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov /ďalej len zákon o ochrane osobných údajov a vyhlášky Úradu na ochranu osobných údajov SR č. 164/2013 Z. z. o rozsahu a dokumentácii bezpečnostných opatrení, pričom sú povinní dodržiavať všetky jeho ustanovenia a nesú plnú zodpovednosť za ich prípadné porušenie.
2. Odberateľ poveruje dodávateľa spracúvaním osobných údajov v mene odberateľa v rozsahu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve.
3. Dodávateľ je oprávnený začať so spracúvaním osobných údajov v mene odberateľa dňom nadobudnutia platnosti tejto zmluvy.
4. Účelom spracúvania osobných údajov je výkon činnosti a poskytovanie služieb **pracovnej zdravotnej služby a služby civilnej ochrany**, ktoré dodávateľ poskytuje odberateľovi v zmysle tejto zmluvy.
5. Odberateľ odovzdá dodávateľovi osobné údaje dotknutých osôb, ktoré sú súčasťou jeho informačného systému Personalistika a Mzdy v rozsahu meno a priezvisko, dátum narodenia, adresa trvalého pobytu, tieto doručí dodávateľovi osobne, poštou v listinnej podobe alebo e-mailom v elektronickej podobe.
6. Dotknuté osoby podľa tejto zmluvy sú zamestnanci odberateľa v pracovnom pomere, štátnozamestnaneckom pomere alebo v obdobnom vzťahu (napr. na základe dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru), ku ktorým má odberateľ povinnosti na úseku **pracovnej zdravotnej služby a služby civilnej ochrany**.
7. Dodávateľ je oprávnený spracúvať osobné údaje poskytnuté odberateľom v rozsahu a za podmienok ustanovených v platných právnych predpisoch a dojednaných v tejto zmluve.
8. Dodávateľ je povinný zabezpečiť osobné údaje pred odcudzením, stratou, poškodením, neoprávneným prístupom, zmenou a rozširovaním. Na tento účel prijme primerané technické, organizačné a personálne opatrenia zodpovedajúce spôsobu spracúvania formou bezpečnostného projektu ochrany osobných údajov a bezpečnostných smerníc v súlade so zákonom o ochrane osobných údajov.
9. Odberateľ a dodávateľ sú povinní poučiť všetky fyzické a právnické osoby, ktoré majú alebo môžu mať prístup k informačnému systému, v ktorom sú spracúvané osobné údaje odovzdané odberateľom dodávateľovi o právach a povinnostiach ustanovených zákonom o ochrane osobných údajov a o zodpovednosti za ich porušenie.
10. Dodávateľ je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach a osobných údajoch získaných od odberateľa, ktoré bude spracúvať vo svojom informačnom systéme a vo svojom aplikačnom a programovom vybavení. Povinnosť mlčanlivosti trvá aj po skončení spracúvania, resp. aj po skončení zmluvného vzťahu. O tejto povinnosti je dodávateľ povinný poučiť aj svojich zamestnancov, ostatné ním poverené osoby ako aj všetky osoby, ktoré prídu u neho do styku s uvedenými osobnými údajmi.

Porušenie povinnosti zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch je sankcionovateľné podľa ustanovenia § 68 ods. 7 písm. d) zákona o ochrane osobných údajov ako aj podľa ustanovenia § 374 Trestného zákona (Neoprávnené nakladanie s osobnými údajmi) a ustanovenia § 247 Trestného zákona (Poškodenie a zneužitie záznamu na nosiči informácii).

11. Dodávateľ je oprávnený vykonávať nasledovné spracovateľské operácie s osobnými údajmi: zhromažďovanie, zaznamenávanie, usporadúvanie, vyhľadávanie, prehliadanie, využívanie, uchovávanie, blokovanie, likvidácia, najmä je oprávnený poskytovať osobné údaje orgánom v zmysle osobitných zákonov (napr. inšpektorát práce, štátne orgány na úseku ochrany pred požiarom a pod.).
12. Po ukončení spracovania odovzdá dodávateľ odberateľovi všetky dokumenty a záložné kópie databáz na prenosných médiách obsahujúce osobné údaje okrem tých, ktoré je v zmysle osobitných zákonov uchovávať.
13. Nepotrebné dokumenty zlikviduje skartovaním, alebo iným bezpečným spôsobom. Zo svojho automatizovaného systému odstráni všetky databázy s osobnými údajmi bezpečným vymazaním z média.
14. Odberateľ je oprávnený minimálne raz ročne preverovať u dodávateľa dodržiavanie ustanovení zákona o ochrane osobných údajov pri spracúvaní osobných údajov dodávateľom.
15. Odberateľ vyhlasuje, že pri výbere dodávateľa dbal na jeho odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť a jeho schopnosť zaručiť bezpečnosť spracúvaných osobných údajov v súlade s opatreniami podľa § 19 ods. 1. zákona o ochrane osobných údajov.
16. Odberateľ berie na vedomie, že nesmie zveriť spracovanie osobných údajov dodávateľovi, ak by tým mohli byť ohrozené práva a právom chránené záujmy dotknutých osôb.
17. Dodávateľ vykonáva spracovanie osobných údajov osobne.
18. Dodávateľ berie na vedomie, že ak chce spracovanie osobných údajov vykonávať prostredníctvom inej osoby (ďalej len „subdodávateľ“) potrebuje písomný súhlas odberateľa.
19. Subdodávateľ spracúva osobné údaje a zabezpečuje ich ochranu na zodpovednosť dodávateľa. Ustanovenia zákona o ochrane osobných údajov o sprostredkovateľovi sa vzťahujú aj na subdodávateľa. Na subdodávateľa sa nahliada ako na sprostredkovateľa.

ČLÁNOK X

Doba trvania zmluvy

1. Zmluva platí od 01.01.2017 do 31.12.2017.
2. Pred uplynutím doby, na ktorú je zmluva uzavretá sa môže zmluva skončiť dohodou zmluvných strán alebo výpoveďou ktoroukoľvek zmluvných strán.
3. Výpovedná doba je trojmesačná a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede.

ČLÁNOK XI

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch.

2. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.
3. Akékoľvek zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné vykonať len písomnou formou a musia byť odsúhlasené a podpísané obidvoma zmluvnými stranami.
4. Ostatné vzťahy medzi zmluvnými stranami neupravené touto zmluvou, sa budú riadiť ustanoveniami Obchodného zákonníka.
5. Účastníci tejto zmluvy vyhlasujú, že sa oboznámili s jej obsahom a vo všetkom jej porozumeli, že táto zmluva je prejavom ich vážnej a slobodnej vôle, že ju neuzavreli v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.

V Ružomberku, dňa 30.12.2016

Ing. Anton Machola – štatutár, v.r.
TROJLÍSTOK, centrum sociálnych služieb

JUDr. Ing. Martin Pethö, MBA – konateľ, v.r.
SAFIRS, s.r.o.